

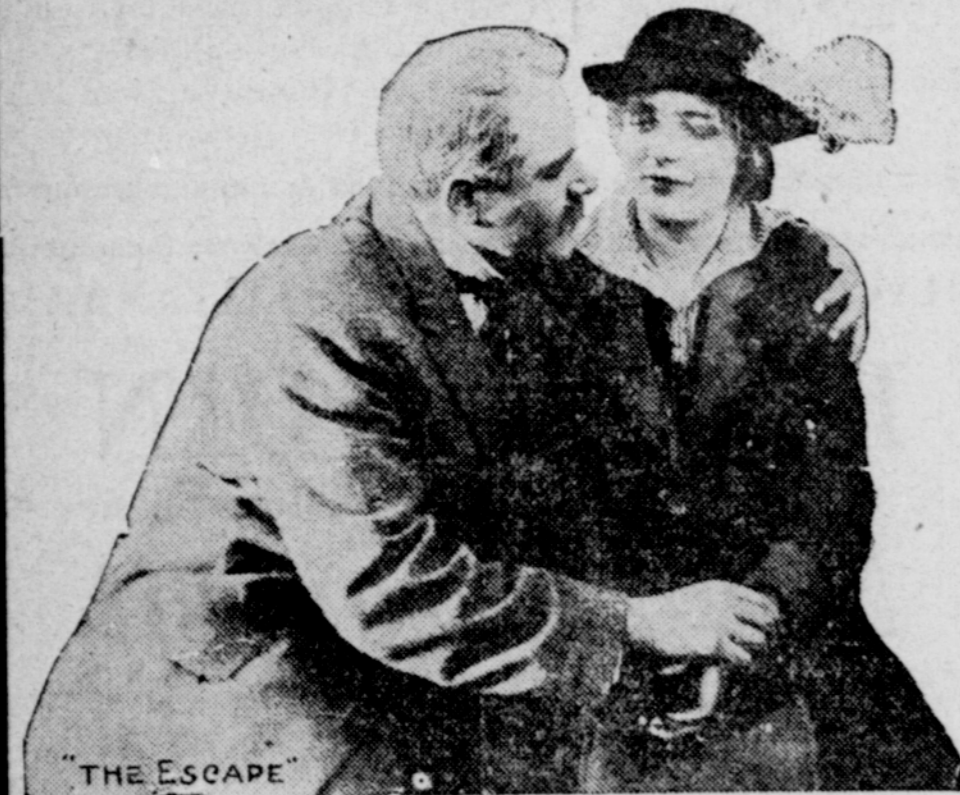
SUNSET-TEATTERI

Keskiv. ja Torstaina Helmik. 7 ja 8 p.

"Birth of a Nation" ja "Intolerance"

KAPPALEIDEN "TAHTI" ESIINTYY KAPPALEESSA

"The Escape"



KURJUUDEN RUOSKA
Älkää menkö naimisiin
ennenkuin näette kappaleen
"The Escape"

ASTORIASTA JA YMPÄRISTÖLTÄ

TOVERIN TELEFOONI-NUMEROT
Konttori ja liikkeenhoitaja . 365
Toimitus 632
Konttori on auki kello 8 aamuilta kello kuuteen saakka iltalla.
Huomi! Kello 6 jälkeen iltalla käytetään toimituksen puhelinta.

PAIVALISTA

— Ne komitean jäsenet, jotka ovat keränneet nimä katuvuonuit parannusvaatimuksiin, palauttakoott listansa A. Nikulalle Toverin konttorin.
— Mieskuoron harjoitukset tänään iltaan alkavat torjoneille kello 7 j.p.p., bassoille klo 7:30 j.p.p.
— Naiskuoron harjoitukset huomenna kello 2 j.p.p.
— S. S. Klubin johtokunnan kokous on tänään klo 7:30. Kaikkien alaosastojen edustajien tulisi olla kokouksessa saapuville.
— "Turkki tulee", harjoitus klo 6:30.
— "Talon lapset", harjoitus klo 7:30. Kaikkien asianomaisten saavuttava harjoituksiin täsmälleen.

Kaksi verkkoa ja kaalustusvene myytävänä. Kaikki hyvässä kunnossa. Tiedustelkaa osotteella: Adolf Saari, 7 Columbia ave., Astoria, Ore.

Arvid Päättäjä on myynyt talonsa 256 Lincoln st., Anton Johnsonille, Astoriasta. Vastanoitto tapahtuu helmikuun lopulla, kun Päättäjä menee Californiaan Redleyssä olevalle farmilleen.

Puhujaseuran kokous on tulevana torstai-iltana. Kokouksessa tulee olemaan monipuolista ohjelmaa: puhe, ruonolaulusento, kertomuksia, laulua, nyrkkiheitti ja lopuksi keskustelua. Kokous alkaa klo 7:30 ill.

Veroja aletaan koota tästä päivästä alkaen sheriffin konttorissa. Kun suorittaa ensimmäisen puoliskon veroistaan ennen huhtik. 5 p., niin pääsee

maksamatta sakkooja, ja kun toisen puoliskon ennen lokak. 5 p.

Huom! Kello 6 jälkeen iltalla käytetään toimituksen puhelinta.

Muutettu
Oregon Fire Relief Assn konttori on muuttanut paikkaa ja sijaitsee nyt 168-10th St., vastapäätä Toverin konttoria, jossa ottavat ilolla vastaan entiset sekä uudet liikeuttavansa.
W. L. Warren, Agt. (ilm.)

Postikonttorissa on kirjeitä seuraaville henkilöille: Anderson, Sam; Akien, Alex; Eckelson, Miss Jennie; Hogan, Miss F. J.; Jacobson, Oscar; Lyster, Andr.; Matson, Miss Nelma; Patterson, Mrs. W. B.; Walinen, Simon.

Escema, eli Ruusuvoide jos käteenne ovat auki Esceman aiheuttamana, voitte parantaa sen käyttämällä Hellbergin Escema voidetta. Hinta \$1.00 postimaksuineen. G. A. Hellberg, Suomalainen apteeki, Astoria, Ore. (ilm.)

Väärensä appiukkonsa nimen. Eilen pidettiin suurjyryn kuulustelua varten H. S. Gilnett siksi, että hän oli epärehellisesti

houkutelut appiukkonsa William Bockin nimen erään \$1,000 vekselin alle. Tuomarin kuulustelussa oli Gilnett käyttänyt hyvin pöyhkeästi, mutta kaikkein huolimatta hänet määrättiin laukokunnan tutkittavaksi ja lasketiin vapaalle jalalle \$1,500 takuusta vastaan.

Automaattinen hissi, jolla tavaraa lasketaan Weinhard hotellin alakertaan, loukkasi eilen hyväntuuliseksi Mrs. C. H. Callenderia. Tuo hissi kohtaa automaattisesti sivukäytävällä olevat luokut ylös, alkaessaan toimia ja kun Mrs. Callender sattui juuri hissin käyntiin pantaessa olla luukkujen päällä, sai hän siitä äkäisen lähdön, lentäen kovaan kivikäytävään suulle. Mitään vakavampia vammoja ei loukkautumisesta sentään koittanut, mutta tulinhan kasvoihin kuitenkin kylläli naarmuja ja polviin mustelmia.

Laivastoasemakomissioni ilmestyi Astoriaan kenenkään tietämättä eilen aamulla ja aloitti taasen tutkimuksien toiminnan. Vasta käyttävään Tongue Pointissa he ilmoittivat läsnäolostaan kaupungin valitsemalle komitealle ja majurille. Koko päivän teki komitea tutkimuksia ympäristöön ja sitten piti illalla kokouksen, jonne eivät edes sanomalehtien edustajatkaan päässeet.

Komissionin tehtävänä on tällä kertaa antaa lisää selvitystä eri kysymyksiä yksityiskohtin, mikäli eritoten vedenalaisen aseman sopivaisuus ja ilmastoasema ovat kysymyksessä.

Siiivolaa lääkärit tutkineet. Eilen tutkivat lääkärit J. A. Fulton ja Jay Tuttle J. Siiivolaa, Clatsop sahalaitoksen polttamisen johdosta. Lääkärit eivät ottaneet vastuuta niskoiheen miehen tilasta antamassaan lausunnossa, sillä he eivät häntä tuominneet hullujenhuoneeseen lähetettäväksi eivätkä väittäneet hänen olevan selväpäisenään.

Hyviä hevosiä myytävänä halvalla. Kaikki jotka tarvitsevat hevosta, voivat nyt ostaa niitä halvalla. Farmarit ottakaapa tilaisuus huomioon ja tulkaa katsomaan. — Seaborg Transfer Co., Taylor ave., Astoria, Ore. (Ilm.)

Hotellin kauppa. Eilen osivat Thomas M. ja William M. Stewart Arlington hotellin Franklin ja 11:n kaatujen kulmauksesta F. M. Rhodesilta. Hotelli siirtyi heti uusien omistajien käsiin ja entinen omistaja matkustaa tänään Los Angelesiin.

Valtuuston kokous eilen illalla oli taasen melko myrskyinen. Poliisikysymys oli taasen jähettävänä ja äänestyksessä ei vieläkään nykyisen poliisipäällikön tekemä lisäys tullut hyväksytyksi. Äänestys toimitettiin kahdesti: ensimmäisellä kerralla alkuperäisestä ehdotuksesta ja toisella kerralla oli kaksi miestä vähennetty palkkalistalta pois, mutta tulos oli sama — ehdotusta ei hyväksytty. Lailiisesti ei siis vielä tähänkään mennessä ole kaupungissa muuta pätevää poliisimiestä kuin itse päällikkö, sillä toisten nimityksiä ei valtuusto ole hyväksynyt.

Äänestyksen jälkeen syntyi kiitähäluame vilpittömästi kiittää kaikkia allaolevia tuttaviamme ja ystäviä, jotka saapuivat 31 p. tammiukuuta yllätys-illanviettoon meidän 26-vuotuisen häääpäivämme muistoksi, tuoden muassaan syömistä, juomista yllä kaillaarvoisen lahjan. Se illa pysyi muistossamme.
Mrs. & Mr. Salmon Macky, Mrs. & Mr. Oskar Huhtanen, Mrs. & Mr. John Stark, Mrs. & Mr. Alfred Puusti, Mrs. & Mr. Frank Jaakkola, Miss Jenny Jaakkola, Mrs. & Mr. Edward Lundholm, Miss Syivi Lundholm, Mr. Armas Lundholm, Mrs. H. A. Hansen, Mrs. Sofia Hendrickson, Miss Syivi Hendrickson, Mrs. Mary Niskanen, Mr. Armas Niskanen, Mrs. & Mr. Svante Niemi ja pikku Uno Niemi. Sydämellinen kiitos kaikista.
Ytävyydellä,
Serafiina ja Samuel Asikainen.

Kun Toverin tilaushinta korotetaan maaliskuun alussa, niin on sinun edullista tilata se nyt itsellesi koko vuodeksi.

vas sanasota, jossa kunnioitettavana majurimme tuli ulos nahastaan. Valtavasti hän iski nuijallaan pöytänsä ja ilmoitti poliisipäällikölle, että tämän on seurattava hänen, majurin, antamia ohjeita, s. o. pidettävä poliisilaitos ennallaan siitä huolimatta että kaikki tämä tapahtuu vain hänen vastuullaan. Kun joku valtuusmiehistä yritti jotakin vielä huomauttaa, niin paukahti taas majurin nuija pöydän kammarassa ja silloin siirryttiin uuteen asiaan.

Seuraavana päiväjärjestyksessä oli uuden katujenkastelulaitoksen hankkimisen urakalla antaminen. Kaukumitealle oli tehty joitakin tarjouksia, joista kuitenkin ei valtuustolle esitetty muuta kuin yksi, Sherman Lovellin tekemä. Valtuusmiehiä Kelly silloin ankaranpuoleisesti arvosteli komitean menettelyä, vaatiin kaikkea tarjouksia valtuuston nähtäväksi ja tuloksena olikin se, että asian ratkaiseminen lykättiin tämänpäiväiseen ylimääräiseen kokoukseen.

Sitten esitettiin lauturikomitean raportti, jossa valtuuston hyväksyttäväksi suositeltiin julkisten lauturien rakennuttamista 32:sen 10:nnen ja 14:nnen kadun päähän, sekä Youngs Riverin sillankorvaan. Sen lisäksi ehdotti J. F. Welch kaupapaik. rakennuttamista 14:nnen kadun lauturin luokse, sekä vielä kauppaneuvoston nimittämistä, jota johtamaan tulisi \$100 kuukausipalkkaa nauttiva isännöitsijä. Asian käsittely jätettiin vielä eiläille komitealle.

Tämän jälkeen käsiteltiin useita muita pikkukysymyksiä, joissa vähitellen kokouksen alussa nousut myrskyä asettiin. Kun yöydelle jääneistä asioista päätäminen lykättiin näköön päivän istuntoon, niin on edellytettävä, että siellä vielä tullaan uuden kerran navakasti suuta piksemään.

Jouluaatto Äverilässä

Äverilän isäntä on pääpohatta Kiikkalassa; minä sen tiedän kun olen ikäni siellä elänyt ja tunnen joka talon yhtähyvin kuin arkihousujeni taskut. Ja Äverilän isäntä tiesi, kuinka rikkautta luodaan. Eivät hänen renkinsä ja piikkansa iltapuhtaita kylänraitilla viettäneet, vaan alkerasti he tekivät puhdetöitä pirtinpuolella. Niin, ja lauantai-iltoina ja pyhäpäivien aattoina työskenneltiin tuntiin tai pari myöhempään, sillä olihan seuraavana päivänä aikaa levätä. Tuosta johtui eräs ylläluonnollinen tapaus, josta ihmisjärki ei kykene selvittämään.

Se oli todellakin kummallinen tapaus, kerrassaan ihmeellinen. Juhlissa suurimman kunniaaksi olivat puhdetyöt aattoiltoina lopetettut jo puoli kahdeksalta. Isäntä ja Kalle-renki olivat jo käyneet saunassa ja istuivat tuvanpenkillä, odotellen näisväkensä saunasta palaavaksi. Kalle pyyhki parhaillaan ruumistaan ja isäntä ihmetteli Janne-rengin kummallisia tapoja. Ei ollut edes kylvystä välttänyt; oli pitänyt parempana lähteä kylille reumaamaan juuri jouluiltoina. — On se kummallinen mies se Janne!

Äkkii paiskautui tuvan ovi auki ja talon piika syöksyi sisään, kauhistanut ilme kasvotiltaan, änkittäen sanoja, joita ei kuitenkaan tahtonut saada irti suustansa. Kauan kokeiltuaan onnistui hän hikkasemaan: — Ruk-rukki yöyri pirtissä! — Mikä sitä pyörittää? ihmetteli isäntä.

— Se pyörii it-itsestään! Ajatelkaa, että rukki yöyri itsestään! Onko tavallinen, polkimella varustettu rukki mikään ikiliikkuja, että se voisi itsestään yöyriä?

Isäntä kavahti pystyyn ja syöksyi pirttiin, Kalle kintereillä. Ja rukki hyrräsi pirtissä. Se hyrräsi niin kauniisti ja tasaisesti, kuin itse emäntä olisi sitä tottuneella jaloillaan pyörittänyt. Se oli kummallinen tapaus. Isäntä seiso siun auki ja ihmetteli. Kuolon hiljaisuus vallitsi, kunnes emäntä saapui saunasta ja kauhisteutena kiljasi: — Jestas-siunatkoon!

Sitten oli taas kaikki hiljaista, kuului vain rukkin tasainen hyrrä. Tunti kului, eikä kukaan sannut sanaakaan suustansa. Viimein hiipi emäntä isännän luokse ja kuiskutteli hänen korvaansa jotakin. Yhtä hiljaa hiipi isäntä ovelle, aukasi sen ja painui ulos.

Rukki hyrräsi ja kokonainen iankaikkisuus kului, ennenkuin isäntä palasi, mutta kun hän lo-

pultakin tuli, oli hänellä mukanaan Korpelan Kustaa, kuuluisa saarnamies ja hihhuhinen pappi. Tämä etevä sananviljelijä aikoi nyt sananvoimalla seisauttaa rukkin. Hän manasi pimeyden ruhtinasta ja kaikkia hänen enkeleitänsä jättämään rukin rauhaan ja poistumaan huoneesta, mutta rukki vain hyrräsi. Kuuluisa saarnamies koetti rukouksen voimaa, mutta yhä vain hyrräsi rukki. Se oli todellakin ihmeellistä.

— Ei sille nyt mitään mahda; antaa hänen nyt hyrrätä niin kauan kuin tahtoo, kyllä sitten seiso! neuvoi saarnamies, pyyhkäisi hiekkä otsaltaan, painoi hatun päähänsä ja lähti.

— Se on meidän syntiemme tähden, huokasi emäntä. Olemme liian myöhään telineet työtä pyhäaattoina. Siitä meitä rangaistaan.

Isäntä nyökkäytti päätään, pyyhkäisi tukan otsaltaan ja myönsi: — Kyllä asia niin on, mutta nyt se on loppu!

Mutta rukki yöyri ja isäntä, emäntä, piika ja Kalle seisoivat viereessä ja kuuntelivat sen hyrrää. Ei ollut koskaan rukin hyrrä niin kaamealta kuulunut. Emäntä risti käntensä, antoi päänsä painua rintoilleen ja muutama vesipisaroi tahtihi hänen teensä lattialle. Isäntä huomasi sen ja hän lausui: — Voi, että tuo rukki seisautuisi! Antaisin vaikka mitä, antaisin vaikka sata markkaa sille, joka panisi sen seisomaan!

Kalle vilkasi isäntään ja kysyi: — Jaa, että sata markkaa? — Niin, vakuutti isäntä. — No minä yritän, uhkasi Kalle. Kyllä siinä ihmisenki on kysymyksessä, kun tällaiseen seikkaan sekoittuu, mutta tuokaa raha, minä yritän! — Tee se hyvä Kalle, tee se! kehoitti isäntä.

Kalle otti halon nurkasta ja lyödiä jysäytti rukkiin niin, että puolat rapisivat pitkin pirtin seinä.

— Rikoit rukin, tuuden rukin, pahaksui emäntä itkun lomassa. — Että se pahuus seisautuisi, selitti Kalle ja puuhasi jottaakin rukin jäännösten kanssa.

Seisautui se rukki sitten, eivätkä sen kappaleet edes hievahaneet paikoiltaan — ilme kyllä. Se oli kauhein joulu yö, mitä Äverilän isäntä oli milloinkaan viettänyt, sitä hän vakuutti uusein jälkeensä ja arvaa sen ilman.

Akat sitten kylällä juttelivat, että se koko juttu olikin vain Kalle ja Janne-renkin keksimä kuje. Janne oli muka toisten saunassa ollessa solminnut ohuen langan rukkin polkimeen ja pujottanut sen toisen pään lattianraon läpi. Itse oli hän mennyt luokasta lattian alle ja siellä sitten langasta nykimällä muka rukkia pyörittelyt. Mutta, niinkuin sanottu, se oli vain akkojen puhetta, eikä siihen ole luottamista. Ainahan ne juurikellot ja kvlän postilaukut asioita väaristelevät.

Tulos tapahtumasta oli kuitenkin se, että Äverilässä lakattiin työskentelemästä pyhien aattoina myöhällä. J. S.

SUOMESTA

Päivämaksut valtion sairaaloissa vv. 1917—1919.
Senaatti on vuosiksi 1917, 1918 ja 1919 vahvistanut päivämaksut potilaille Helsingin yleisissä sairaaloissa seuraaviksi:
Yhteisessä huoneessa tavallisella ruualla kaikilla osastoilla 1:80; yhteisellä osastolla kaikilla osastoilla 3:—; paikasta yksityisessä huoneessa vanhassa ja uudessa klinikassa sekä lapsenpäästölaitoksella 7:—; yksityisessä huoneessa, missä on kaksi vuodekappa, 4:—; yksityisessä huoneessa, missä on yksi vuodekappale, 8:—; yksityisessä huoneessa, missä on kaksi vuodekappa, samoilta osastoilla 5:—; yksityisessä huoneessa, missä on yksi vuodekappale, 12:—; samoilta osastoilla kaksivuoteisessa yksityisessä huoneessa 9:—; lapsilla alle 15 vuoden yhteisessä huoneessa puolimaksua, mutta yksityisessä koko maksu.

Maan muissa siviilisairaaloissa oleville potilaille on määrätty seuraavat maksut: 1 luokassa sairavuode yksit. huoneessa paremmalla ruualla 8:—; 2 luokassa sairavuode yksit. huoneessa ja paremmalla ruualla 6:—; 3 luokassa sairavuodeesta yksit. huoneessa, mutta yksinkertaisella ruualla 4:—; 4 luokassa sairavuodeesta yhteisessä huoneessa

sa ja paremmalla ruualla 4:—; 5 luokassa samoin, mutta yksinkertaisella ruualla 1:80. Lapset alle 15 vuoden maksavat vain puolet 4:ssä ja 5:ssä luokassa.
Mielisairaitten keskuslaitoksissa ja asyleissä, lukuunottamatta Sjählön asyilia, on ruuan laadun mukaan määrätty seuraavat maksut: 1 luokassa parhaimmassa ruuassa 4:50—6:—; 2 luokassa paremmassa ruuassa 3:40—4:50; 3 luokassa yksinkertaisessa ruuassa 1:80—2:50.

Kahden torpparivanhuksen kohtalo.
Petäjävenden Kuivasmaenkyllän Heikinperällä A. Heikkilän talon maalla Pohjoisajan torpassa on asustanut kaksi vanhusta. He olivat heikontuneet siinä määrin, etteivät kai kenenkään lähtemään kylälle puutteistaan puhumaan, vaan olisivat kai saaneet kuolla kurjuudessa kenenkään tietämättä, jollei joku uraselaimein vienynt sanaa Tupamäkeen, jossa on sen piirin vaivashoidon piirime. Tämä sitten kunnan vaivashoidon esimiehen kanssa meni vanhuksia katsomaan. Vanhusten vieraana oli vilu ja näkka. Ahdistystautia sairastava miespari oli vilu ja puupunkkoja keltalla tuomassa, ollen melkein kuoliaksi tukehtumaisillaan. Kesällä leikatut kaurakyytkin olivat vielä pellolla. Omaan taloonkaan ei ole jos näitisi kilometri matkaa ja silti ei siellä ota kai havaittu tuota vanhusten kurjuutta, vaikka talon isäntä on sen piirin köyhäinhoidon kaitsejiamies. Vanhukset vietin kunnan köyhäinhoidon.

Tehkää ostoksenne niistä liikkeistä, jotka ilmoittavat tässä lehdessä

MENE ITÄÄN
UNION PACIFIC SYSTEM-tietä
Oregon Washington Limited
Lähtee Portlandista Union asemalta päivittäin klo 10 epp.
Läpikulkevut junat Chicagoon. Liikovat pakat, sähkövalo, teräsvaunut. Suomalainen yhteys Astorian rannikon kaupunkeihin kanssa.
Portland ja Puget Sound Express
Portlandista 6:15 jpp. päivittäin
Denveriin ja Kaunas Cityin menneillä junilla, siihen matkalla yhdistettyä St. Louisiin menevä matkustajavaunu. Joka suhteessa ensiluokkainen.
Salt Lake Express
11:20 epp. päivittäin
Boise-Salt Lake juna. Yhteys Denveriin, Omahaan, Chicagoon ja Itaan.
200 mailia kuuluisa Columbia-jokivartta pitkin.
Automattisesti merkinantolaitokset suojelvat matkaa.
Läpikulkevut rautakilvaunut. Ateriat voittamatomat.
Astoriassa sijaitseva konttori
551 Commercial Street
C. W. ROBERTS, D. F. & P. A.
Puhelin Main 85

SUOMESTA
Höyrylaiva
"HARVEST QUEEN"
PORTLANDIIN
ja Columbia-joen laitureille
Lähtee O.W. R. R. & N. laiturilta Astoriasta klo 7 epp. päivittäin, paitsi suunnamattain. Pääsee Portlandista Oskadun päästä klo 8 jpp. päivittäin, paitsi lauantaisin.



SUNFLOWER DAIRY COMPANY
Cor. 14th & Duane Sts., Astoria
Kulettaa parhaita
Maitoa ja kermaa
kaksi kertaa vuorokaudessa, yöllä ja päivällä, ovelle.
Tilatkaa puhelimella 376.

korkki-mattojen alennus
60c mattoja45c
65c mattoja50c
75c mattoja62c
80c mattoja65c
85c mattoja67½c
KÄYKÄÄ KATSOMASSA.
Finnish Mercantile Co.

HOEFLER'IN
suklaatikaramellit ja jääkerma ovat laadultaan parhaita
Commercial St., Astoria, Ore.
SUOMALAINEN
SAUNA
on yleisön käytettävänä kaikkina päivinä paitsi sunnuntaina ja maanantaina
Annau myös HIERONTAA.
MRS OLGA GIRSBACK,
182-10th St., Tel. 802.
PESETÄKÄÄ JA PUHDISTUTTAKAA VAATTEENNE

Astoria Laundry Co.
Tel. 596. 5:n ja Astor katujen kulm.
OLEN OSTATUN S. HAKOLAN
RÄÄTÄLILIKKEEN
ja silityslaitoksen, jossa tulen jatkamaan liikettä edelleenkin. Pukuja silityttään yhä edelleenkin 40 sentillä. Työ tehdään hyvin huolellisesti ja moitteettomasti nykykäisellä höyrysilityksella. Pukune silityttään odottaessanne.
Unifontonissa olevat liikeuttavani voivat jättää pukunsa puhdistettavaksi ja silityttäväksi entiseen paikkaan siellä, sillä tulen jatkamaan sitä edelleenkin.
A. HILLI,
585 Duane Street, Astoria, Oregon

Suojelkaa Jalkanne
PITKÄMÄLLÄ KENKÄNNE HYVÄSSÄ KUNNOSSA
Olen avannut ensiluokan kenkänkorjauspajan 1271 Franklin Avenue, Astoria, Oregon. Käykää kokelle-ruassa!

H. HANSON.
VESI- JA KAASUPUTKIEEN ASETTAJA
PETER F. BRACH
"Kohtuullinen hinta" meidän motto.
Kaikki työ taantaa läpikäymään tarkastuksena. — Hinnottoilua annetaan vapaasti
Käsitellessä työt tehdään hyvin ja nopeasti.
Puhelimit: Työpaja ja 1028, As. 709-J
Työpaja 566 Bond St., Astoria, Ore.
Samassa rakennuksessa kuin Standard Gas Engine Company.

ENOCH E. MATHISON SUOMAL. LAKIMIES
Asioita ajetaan Oregonin ja Washingtonin valtioissa.
305 Speaxarth Bldg. Phone 497
ASTORIA, OREGON

UUSI LIIKE
Joka tarjoaa paitsi hyvää sukkelia myöskin California Blair viltiä.
OSCAR WIRKKALA
570 Commercial St.
Vastapäätä Rindellin apteekkiä

VIENNA CAFE
Crystal teatterin viereessä
535 Cornhill St. Astoria
Hyvää ruokaa aasatavalla. Yhtä tavallisen kohtelu.
Suomalaiset syökää meillä!

Tossu
ilmestyy säännöllisesti 12-arvuisena, ollen siis suurin suomalainen pilalehti koko maailmassa.
Järjele nim
LAPATOSSU, Superior, Wis.
Suomi Vatsapillereita
Nämä pillerit ovat parhaita parantamaan nuiji ja maksa-taudin j.n.e. joista johtuu päänsärky, pyörtyisy ja tahmea kieli. Ne pitävät vatsan kunnossa, jos ne otetaan yhteen pilleriin joka toinen eli kolmas illa maata mennessä. — Lähetetään postila. 25 c.
Lignellin Suom. Apteekista, P. A. LIGNELL Co. Superior, Wis.
Tehkää ostoksenne niistä liikkeistä, jotka ilmoittavat tässä lehdessä
TILATKAA TOVERI!